

It is hereby notified that sealed tenders in triplicate are invited for the provision of security guard services for the following offices of the Judiciary for a period of 24 months from 1 June 2006 to 31 May 2008.

| <i>Tender Reference</i> | <i>Subject</i> | <i>Closing Date</i> |
|-------------------------|---|---------------------|
| JUD/Q20/2005 | <p><i>Provision of Regular Services, and Ad Hoc Services on need basis:—</i></p> <p>Court of Final Appeal Building, Fanling Magistrates' Courts, Kowloon City Magistrates' Courts, Kwun Tong Magistrates' Courts, Labour Tribunal, and Tsuen Wan Magistrates' Courts.</p> <p><i>Ad Hoc Services on need basis only:—</i></p> <p>High Court Building, Lands Tribunal, North Kowloon Magistrates' Courts, Shatin Magistrates' Courts, and Tuen Mun Magistrates' Courts.</p> | 9.3.2006 |

Tenders must be clearly marked with the tender reference and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman, Government Logistics Department Tender Board, and placed in the Government Logistics Department Tender Box situated in the lobby on the Ground Floor of the North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong before 12.00 noon on the closing date of the tender as stated above. Late tenders will not be accepted. Tenderers are reminded to submit the technical and the price information respectively in two separate envelopes.

Forms of tenders and further particulars are obtainable from the Judiciary Supplies Office, 4th Floor, Low Block, Queensway Government Offices, 66 Queensway, Hong Kong. Enquires can be directed to Ms. Amy WONG, Senior Judiciary Executive (Accommodation), telephone no: 2825 0315, faxline number: 2869 0640.

Contractors for security guard services are invited to tender.

The Government of the Hong Kong Special Administrative Region does not bind itself to accept the lowest tender or any tender, and reserves the right to negotiate with any tenderer about the terms of the offer.

Details of the award of this contract will be published in the Government of the Hong Kong Special Administrative Region Gazette and made available on the Internet.

10 February 2006

Emma LAU *Judiciary Administrator*